

去年坦白身份者 僑美華人無一被檢

▲紐約移民局發表統計
紐約訊：美國移民局昨日報告，自一九五六年施行華人坦白身份政策以來，成績斐然。

記者昨日往訪紐約移民局調查主任威廉·麥那那地。據稱：迄一九五九年底止，全美共有二千四百卅三人向移民局坦白其真正身份。其中凡曾在美國軍隊服務者，一律立即獲准更改姓名而入境。其未有當兵者，亦多獲居留權。

此一坦白政策，對美政府及華人均有利。在華方面，可以從此光明正大居留美國。及使其在國外之真正兒女有來美國機會。在美政府方面，假冒美籍者從此不能來美。杜絕非法移民。

以紐約區而論，在過去十二個月內，共有二百卅一人向移民局坦白。在此等案件中，共揭露一百五十七名非法居留美之僑。其中申請改正身份入美國籍者卅九人。彼等均屬退伍軍人。另有八十一人獲准申請合法在美永久居留。又有六人原已受移民局下令解僱出境者，亦獲停止解僱。等候將來處辦。其餘案件，則尚在調查中。

由三藩市返唐山 廿小時抵香港

▲英國航機飛抵紐約
三藩市訊：英國海外航空公司本年洋區經理貝爾稱，該公司定於十一月八日起，使用新式最快噴射機七零七噴射機，飛行於三藩市與遠東之航線。每星期三次。由本市經檀香山而至東京及香港。

由三藩市而至香港需時二十小時四十五分。由香港回本市，則僅需時十七小時二十分。原有布列頓尼亞噴射機進機行走該線者，均改用新機。

此每星期三次之班期，有兩次係由英國倫敦開始。經紐約而至三藩市。再由本市飛往太平洋。另一次則專由本市經檀香山及日本而至香港。

貝爾經理又稱，由於應用此新七零七噴射機，行走於本市與遠東間，將使英國海外航空公司之環繞地球各站定期服務飛行。已用全噴射機。該公司由東京及香港，經東南亞而至倫敦之定期班機，已由四噴射器之懸吊機連絡云。

吶吟華興實業公司通告

為通告事：本公司茲有董事會定期於十月十三日(星期四)下午七時，在本公司事務所，召集全體股東大會。凡我股東，需要依時出席，共決進行。是所至盼。此佈。

吶吟華興實業公司謹啓

LUCK HISING
O. BOX 418 KENSINGTON STATION, BROOKLYN 48 N. Y. U. S. A.

告預 (卷壹) 密回貴平
紅情譚 芬艷芳
唱合 安日牛 曾師馬新
(卷壹) 錦集歌民
詞曲美精部全

新馬師曾
首本戲
萬惡淫為首

Que Kwong Book Store
131 Dundas St., W. Toronto, Ont. 電話 Phone: EM 4-2916

運啟者：茲為進一步普及各界娛樂起見，由即日起，所有本公司出品之唱帶，特托多倫多僑光圖書公司為全加拿大總代理。今後各界選購唱帶，請直接向僑光圖書公司交易，(歡迎 G.O.D.)

香港僑聲圖書公司啓
十月廿日

屋主自賣柏文 可充銀期

近海濱，十套聯房，連地三塊，總價三萬三千元。水打燈氣。

648 Victoria Drive
近海濱，八套聯房，油爐暖氣，總價二萬二千元。
1355 Vine Street

請先去看外觀，再電話
MU 3-6471 約時進內查看

本黨社謹擇十月十六日下午三時舉行成立第三十六週年紀念慶典

同日下午六時設筵
權叙統請

民治黨駐加國總支部各支分部
達權總社暨支社及洪門各級機關叔父昆仲
嬌姆姊妹駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

列必珠 民治黨支部同人敬約
達權支社同人敬約

The Chinese Freemasons, P. O. Box 965, Ladbroke, Alta.

家濠電器公司
Jack's TV 318 Powell St., Vancouver. (MU 3-6115)

機音收車汽 機唱電 機音錄 機音收 視電視修理

慶祝本公司代售南聲唱片
唱片平賣兩月
立體身歷聲唱片每只五元五毛

四大美人 四只 麗堂認母 二只 唱通行音橋 一只
夜送寒衣 一只 麗程萬里 一只 正呼寶歌聲 一只
樂精華 一只 舞舞萬歌 一只 麗聲下樂 一只
送珠重唱 麗忍淚 式 唱片每只三元五毛

四大美人 四只 麗堂認母 二只 見山就拜 一只
蝴蝶夫人 二只 李仙傳 四只 虎將梅花 一只
獨特 唱片：快捷妥當，價廉物美，電招即到。
修理：廉價實惠，高價收購，舊片換新片。
電器：買賣兼修，新電視機包用二年。
時間：下午一時至九時(修理)

MATINÉE
香煙味芬芳風雅
棉花頭清純純正

吶吟華區救濟火災
籌備重建委員會職員

主席 黃希策 副主席 譚子彰
財政 李幹輝 徐金玉 黃沛璇
監理 鄭錦帆 譚子華
文書 馬炳貴 譚庭楚 周炳恩
外交 馮德煥 馮德源 馮德源
核數 馮德煥 馮德源 馮德源
Nanaimo Chinese Fire Relief Fund
And Rebuilding Committee
570 Pine St., Nanaimo, B. C.

為你一年份最好而設

人人都想有儲蓄，以便能享受較幸福與豐富的生活。為協助加拿大人民儲蓄起見，加拿大政府每年發行加拿大儲蓄公債，予以國內居民機會，以增加個人儲蓄。有超過式百萬加拿大居民，從此穩固利便辦法，經儲蓄達三萬萬元。

加拿大儲蓄公債得普遍接受，乃因其具有特殊要點

- 其購買辦法簡便，以申款或每月供限期。或從你們受僱處，從工資儲蓄計劃購買。
- 其券額由五十元至五千元。
- 人人可以購買(甚至男女幼童)新發公債限額至壹萬元。
- 其利息由年息券交付，至於其登記公債則以紙紙交付利息。
- 隨時可以向任何銀行，照額兌換現款兼加利息。無須如銀票而附有利惠券，僅須在後邊填寫名字便可得現款。
- 此等公債由加拿大政府十足保證。在此機會之邦，若若能兌現預備款項，實大有裨益，且除加拿大儲蓄公債之外，實無有如此穩固與更利便之辦法以儲蓄。

今年公債現已發售 請即購買 加拿大新儲蓄公債

向任何銀行，或許可投資經紀，或證券經紀人，或信託借貸公司，或從受僱處工資儲蓄計劃，以與賦或供債明辦法購買。

mh MARITAL HARMONY PROBLEM?

(婚姻和睦素)
其功效與用法

經歷世紀。強壯有生殖能力的男性。經常感覺其婚姻幸福。每因其無能。而致損壞男女間天賜的極大快樂。

惟是心理學家與科學家。為着此點已施予援手。故有(婚姻和睦素)之製成。以補救重要之遺缺。此劑能使男性享受正當快樂。同時亦滿足其配偶之需求。據目前估計。男性十居其九者。必先其配偶而達到最高潮。因而致有變為不滿意生活。此藥乃處在末達到最高潮之前。增長保持力量時間。俾得其配偶亦能有滿意享受。

在加國各地。M.H.素已得無數男女之讚許。此等自動機。節流如後。 (我們十分滿意) Mr. & Mrs. J. H. Nottingham, Sask. (從來未曾實感到。我一生所無之享受) Mr. P. L. K. Winnipeg, Man. (我的丈夫已覺得在家內為愉快) Mrs. L. W. G. Montreal, Que.

合術生約
M.H.素乃在製藥所原則下配製。故每合術生。各方面均應因施用此藥。而有其後之反應。亦為化驗者所推薦。

欲購者請寄住址北銀二元壹毛
UNIVERSAL PHARMACEUTICALS CO. LTD.
1240 W. PENDER ST. VANCOUVER 1, B. C.

你的鄰居不日將拜訪你 她將請你捐助普濟慈善金庫

為六十五處慈善機關 必須你的協助以達所須籌二百七十五萬元之目的 請盡力捐助 人人受惠 人人受惠 大雲高華 普濟慈善金庫委員會

COMMUNITY CHEST AND COUNCILS OF THE GREATER VANCOUVER AREA
1625 WEST 8TH AVE
REGENT 1-7781

十一組新柏文樓出賣

定銀一萬九千元。取價七萬五千元。每年入息壹萬五千元。有意者請到登八式六號 Adams 街與業主洽商。

代東

本支社謹擇十月廿三日正午十二時舉行成立第卅五週年紀念慶典並設茶會同日下午四時設筵權叙統請

民治黨駐加總支部暨各支分部
達權總社暨洪門各級機關及昆仲姊妹嬌姆
駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

黨近達權支社同人敬約

DART GOON CLUB, P. O. BOX 202 DUNCAN, B. C.

好人息樓業出賣

位於二九〇八號亞打街。柏文組入息九百元。工場入息四百八十七元。舖位入息式千五百元。取價式萬一千元。有銀期。與業主洽商。

葉菜舖平賣

葉菜舖一間。地位好。價錢相宜。取價只三式五百元。另有外賣。有意者請到 111-1135 洽商。

光猛柏文出賃

睡房兩房及沖涼房。包括熱水機。位於福祿及六街。地方雅潔。環境清靜。月租四十五元。唐人業主。機會勿失。

電話 TR. C-1633, Hinson Apt. 148 E. 6th Ave.

李氏總公所月刊啓事

本公所舉辦之月刊第壹期現已出版。始分寄各埠宗人。但我宗人散居各埠。如有住址未得詳悉。恐付寄難。及因此特佈告。仰各埠宗人。請將現在之住址。報告本公所。以便依期將月刊寄上。此佈。

李氏總公所月刊刊印主任
Lee's Monthly Magazine
127 A. Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
M.O. 5-9064 洽商。

宜僱傢私製造工人

必須有經驗。能自製傢私專門技術。能負責任者。可再穩定職業。

電話 PA 4161 洽商。

旅館平賣

位於一百號打打街。有住房五十多個。時常任滿。取價從廉。如有意者請電話 M.O. 5-9064 洽商。

馬雲著作

本行營業 各圖設備